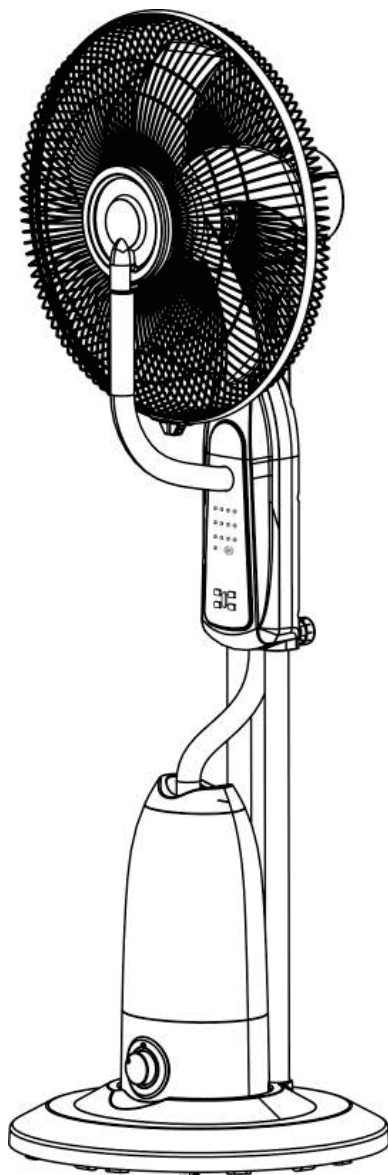




220-240V~ 50Hz 90W



EN_IMPORTANT, RETAIN FOR FUTURE REFERENCE: READ CAREFULLY.

FR_IMPORTANT: A LIRE ATTENTIVEMENT ET À CONSERVER POUR CONSULTATION ULTÉRIEURE.

ES_IMPORTANTE, LEA Y GUARDE PARA FUTURAS REFERENCIAS.

PT_IMPORTANTE, RETER PARA REFERÊNCIA FUTURA: LEIA ATENTAMENTE.

DE_WICHTIG! SORGFÄLTIG LESEN UND FÜR SPÄTER NACHSCHLAGEN AUFBEWAHREN.

IT_IMPORTANTE! CONSERVARE IL PRESENTE MANUALE PER FUTURO RIFERIMENTO E LEGGERLO ATTENTAMENTE.

WARNINGS

INSTRUCTION FOR USE

Please read these Operating Instructions carefully before connecting your device to the mains, in order to avoid damage due to incorrect use. Please pay particular attention to the safety information. If you pass the device on to a third party, these Operating Instructions must also be handed over.

WARNING-When using electrical appliances, basic safety precautions should always be followed to reduce the risk of fire, electrical shock and personal injury.

SAFETY INFORMATION

1. Incorrect operation and improper handling can lead to faults on the device and injuries to the user.
2. In the event of improper use or incorrect handling, no liability can be accepted for any damage that may occur.
3. Before you put the plug into the socket, please check that the type of current and mains voltage correspond to the instructions on the rating label on the underside of the appliance.
4. Do not immerse the unit or mains plug in water or other liquids. There is danger to life due to electric shock! However, if this should occur, remove the mains plug immediately and then have the unit checked by an expert before using it again.
5. Do not operate the device if the mains cable or the mains plug show signs of damage, if the device has fallen on the floor or has been otherwise damaged. In such cases take the device to a specialist for checking and repair, if necessary.
6. Never remove the mains plug from the socket by pulling on the mains cable, or with wet hands.
7. Ensure that the mains cable does not hang over sharp edges or allow it to become trapped.
8. Keep the appliance away from humidity, and protect from splashes.
9. Keep the appliance away from hot objects (e.g. hotplates) and open flames.
10. If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly.
11. This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental

capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision of instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved.

12. Children shall not play with the appliance.

13. Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.

14. Keep the appliance and its cord out of reach of children of less than 8 years.

15. The appliance should not be operated by means of an external timer – switch or by means of a separate system with remote control not originally belonging to this appliance.

16. Use the appliance on a flat, dry and heat resistant surface.

17. This appliance is intended to be used in households and similar applications.

18. Never leave the device unattended during use.

19. Do not store or operate the appliance in the open air.

20. Keep the appliance in a dry place, inaccessible to children (in its packaging).

21. Never put fingers or any other objects through the grilles (fan guards) when the fan is running.

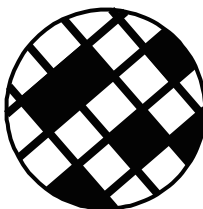
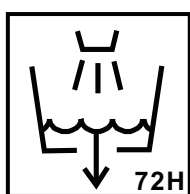
22. The appliance must be assembled completely before use.

23. Watch out for long hair! It can be caught in the fan owing to the air turbulence.

24. Do not point the air flow to the people for a long time.

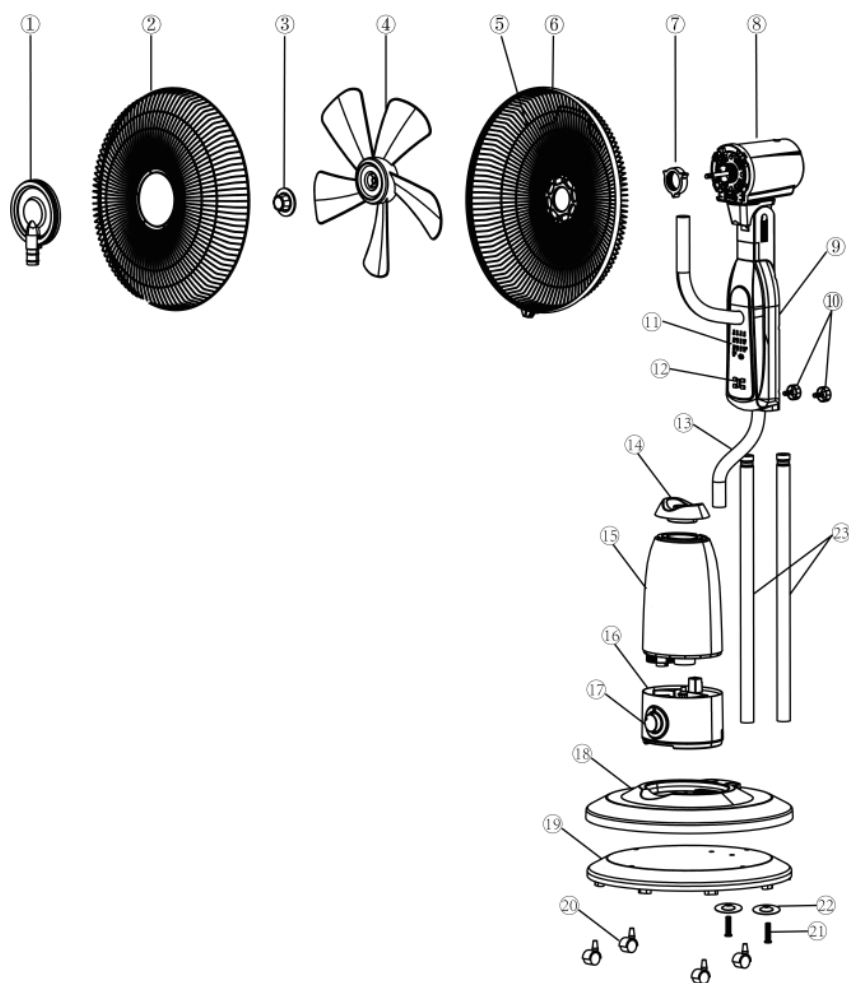
25. Ensure that the fan is switched off from the supply mains before removing the guard.

26. The water tank must be clean after using it 72 hours.



Technical information

1. Misting Board
2. Front Grill
3. Blade Lock Nut
4. Blades
5. Back Grill
6. Grill Ring
7. Grill Lock Nut
8. Motor Cover
9. Back Shell
10. Nut
11. Control Panel
12. Key
13. Misting Tube
14. Top Cap
15. Water Tank
16. Water Bracket
17. Konp
18. Base
19. Weight Rubber
20. Wheels
21. Screws
22. Gasket
23. Support Tube

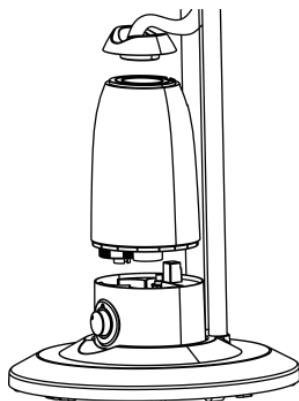
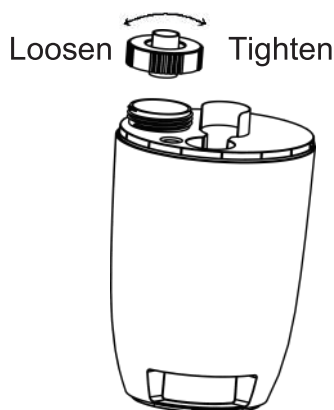


Instructions for use

1. Insert the main holder into the main body, and tight up by the nut (10).
2. Insert the 5pcs wheels (20) into the weight rubber (19) , and tighten up by the screws (21) and the gasket (22).
3. Put the back grill (5) on the motor shaft, and tighten up by the grill lock nut (7) to the motor cover (8) . Insert the blades(4) on the motor shaft, and tighten up by the blade lock nut (3).
4. Fixed the misting board (1) on the front grill (2), and tight up by misting board lock screws.
5. Connection the front grill (2) and back grill (5) by grill ring (6), and tighten up by grill lock nut.

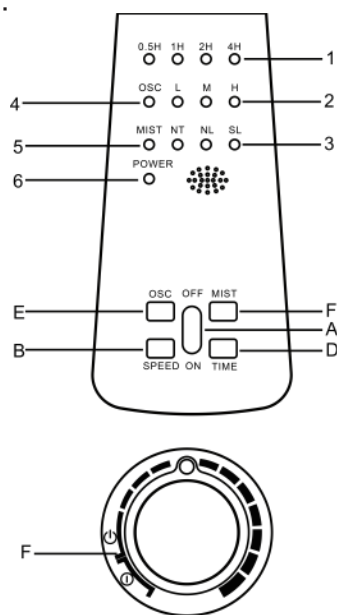
Fill the water tank:

Unscrew the valve cover to open the tank turning it anticlockwise, fill the tank with cold and clean water making sure not to overfill it. To close the tank, screw the valve cover back on securely turning it clockwise. Turn the tank over and place it back into its designated space at the back of the fan main body.

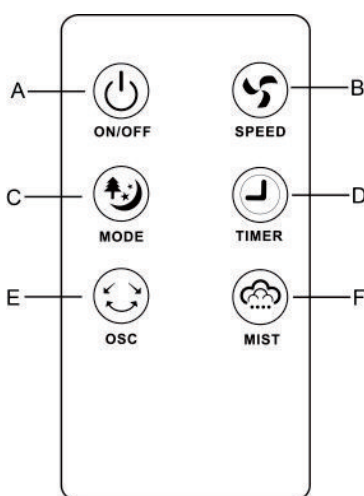


ATTENTION!

- Make sure the product is unplugged from the mains before filling or refilling the water tank.
- Only use water in the water tank. Do not add any chemicals, oils or other additives.
- Only use cold or lukewarm water in the water tank. The water must not be warmer than 40°C.



Control panel



Remote Control

Indicator light:

1. Timer indicator
2. Speed: low-medium-high
3. Mode: Natural/Normal/Sleeping
4. Oscillation
5. Mist indicator
6. Power on indicator

Buttons:

- A. On/Off
- B. Speed
- C. Mode
- D. Timer
- E. Oscillation
- F. Mist

Remote control is supplied with battery inside ; remove the transparent sheet from the battery cover before use remote control.

When the battery is over, it must be replaced with the same type following the drawing on the back of remote control.

ON/OFF Button (A):

- Press On/Off button one time to activate the fan. The indicator light (6) will on on the control panel. You can now press MIST (F) button to select the misting function without fan operation (mist only).
- Press On/Off button a second time to turn on the fan: the unit will operate at low speed and the related indicator light (2) will be on on the control panel. You can now select other functions (speed, mode, timer, mist).
- Press On/Off button when the unit is on to turn off it.

SPEED Button (B):

- To start the fan at low speed, press On/Off button (A) once (when unit is Off): the unit will operate at low speed and the related indicator light (2) will be on on the control panel.
- Press speed button one time to select the medium speed: the related indicator light (2) will be on on the control panel.
- Press speed button another time to select the high speed: the related indicator light (2) will be on on the control panel.

Cyclic function.

MODE Button (C):

- When you press the On/Off button once, the fan will operate in Normal mode.
- Press mode button one time to change to Natural mode: the unit simulates a natural breeze mode and the related indicator light (3) will be on on the control panel.
- Press mode button another time to change to Sleeping mode: the unit simulates a soft breeze suitable for night time use. The related indicator light (3) will illuminate on the control panel.
- Press again mode button to change to Normal mode. .

Cyclic function.

TIMER Button (D):

- When the unit is operating, you can set the timer to switch the fan off automatically after the set time. Press the timer button repeatedly to select the desired time period in half hours increments: 0,5h, 1h, 1,5h7,5h. The related indicator light (1) will illuminate on the control panel. When all the light (5) are off means that time is not set and the unit will continuously work until you switch off manually the unit.

OSCILLATION Button (E):

- Press the oscillation button to activate the automatic oscillation from right to left. The related indicator light (4) will illuminate in the control panel.
- Press again the oscillation button to deactivate the automatic oscillation; the indicator light (4) will off on the control panel.

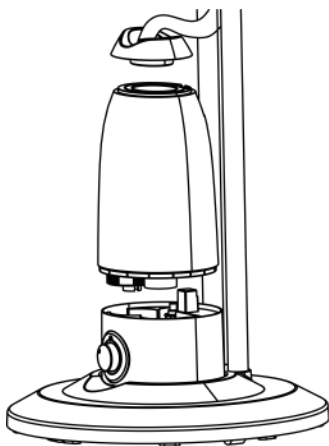
MIST Button (F):

- Put some water into the water tank (15), and tighten up the lock nut. And put it back to the fan.
- When the mist function is selected the water indicator (17) light on in blue color .
- If the water tank (15) is empty (No water), the indicator light will be light on in red color.
- Noted: The mist function and speed function can be worked independent, or together.

CLEANING AND MAINTENANCE

NOTED: Before cleaning the appliance always disconnect the power plug from the receptacle.

1. DO NOT dip the device in water, or splash it with any other liquids.
2. DO NOT use solvents or any other chemical products for cleaning it. When you do not use it, after cleaning it, store the fan in a dry place.
3. When you have finished using the fan at the end of the season, wipe off any dust to maintain it in good working order for the next season; if necessary disassemble the grille and remove the fan; clean them with a soft damp cloth.
4. Remove the water tank and clean it with lukewarm water; before replace the water tank in the unit make sure it is completely dry.



DISPOSAL

Used electric household devices



1. If you do not want to use your electrical appliance any longer, return it free of charge to a recycling depot for used electric appliances.
2. Used electric devices do not belong in the household garbage (see symbol)

Further disposal instructions

1. Return the electrical appliance in such a condition that its later re-use or recycling is not adversely affected. Batteries must be removed in advance and the destruction of parts which contain fluids must be avoided.
2. Electrical appliances can contain harmful substances. Improper handling or damage to the appliance can lead to health problems or water or ground contamination, when the appliance is recycled later.

SPECIFICATION

Product: 16" Mist Fan

Model: 824-008

Power: 90W

Voltage: 220-240V~ 50Hz

Made In China



All images serve as illustrations only and do not always show exact representations of the device.

All rights reserved.

AVVERTENZE

ISTRUZIONI PER L'USO

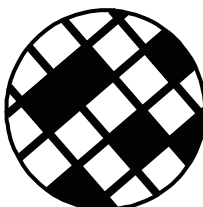
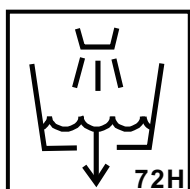
Si prega di leggere queste istruzioni operative attentamente prima di connettere il vostro dispositivo alla corrente, in modo da evitare danni dovuti ad un uso incorretto. Prestare particolare attenzione alle informazioni sulla sicurezza. Se trasferite il dispositivo a terzi, assicuratevi di trasferire anche queste istruzioni operative.

AVVERTENZA-Quando utilizzate dispositivi elettrici, seguite sempre le precauzioni base sulla sicurezza per ridurre il rischio di incendi, shock elettrici e lesioni personali.

INFORMAZIONI SULLA SICUREZZA

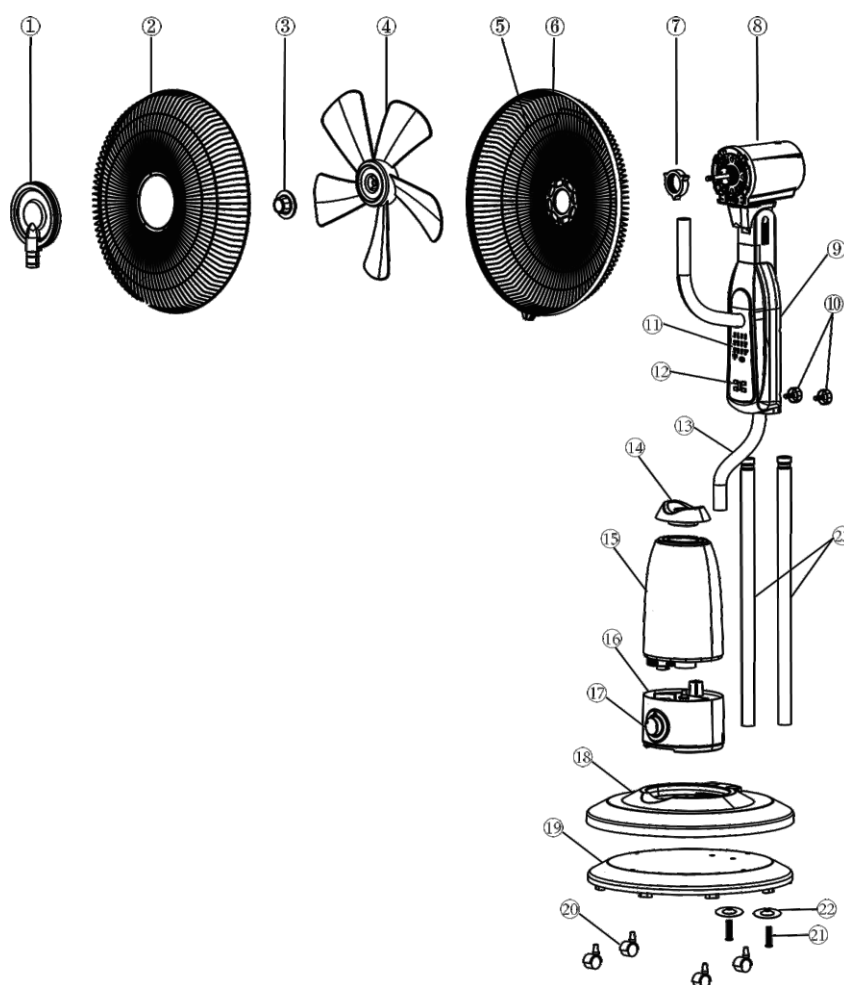
1. Operare e maneggiare incorrettamente il dispositivo può portare a malfunzionamenti dello stesso e a lesioni all'utente.
2. Nel caso di operazioni o uso incorretto, nessuna responsabilità verrà presa per i danni derivanti.
3. Prima di collegare la spina alla corrente, assicurarsi che il tipo e il voltaggio della presa corrispondano alle istruzioni sull'etichetta nella parte inferiore del dispositivo.
4. Non immergere l'unità o la spina in acqua o altri liquidi. E' rischioso per la vostra vita a causa degli shock elettrici! Qualora questo accadesse, rimuovere la presa immediatamente e poi portare l'unità da un esperto per essere controllata prima del prossimo utilizzo.
5. Non usare questo dispositivo se la presa o i cavi mostrano segni di danni, se il dispositivo è caduto in terra o se è stato danneggiato in altro modo. In questi casi portarlo da un esperto per essere riparato, quando necessario.
6. Non rimuovere mai la spina dalla presa corrente tirando il cavo, o con le mani bagnate.
7. Assicurarsi che i cavi non oscillino dai bordi o che si incastrino tra altri oggetti.
8. Tenere il dispositivo lontano dall'umidità, e proteggerlo dagli schizzi.
9. Tenere il dispositivo lontano da oggetti incandescenti (es. forni) e da fiamme vive.

10. Se il cavo dell'alimentazione e' danneggiato, va sostituito dal produttore, dai suoi agenti o da altro personale similmente qualificato.
11. Questo dispositivo puo' essere usato da bambini dagli 8 anni in su', da persone con capacita' sensoriali, mentali e fisiche ridotte o senza l'esperienza e la conoscenza necessarie, purché sia fatto loro un training sull'uso del dispositivo in modo sicuro e che siano poste sotto supervisione durante l'uso.
12. I bambini non devono giocare con il dispositivo.
13. La pulizia e la manutenzione non vanno espletate dai bambini senza supervisione.
14. Tenere il dispositivo e i cavi lontano dalla portata dei bambini sotto gli 8 anni.
15. Questo dispositivo non va utilizzato tramite un timer o un interruttore esterno o tramite un sistema con telecomando che non fa parte della confezione originale del prodotto.
16. Usare questo dispositivo su una superficie piana, asciutta e resistente al calore.
17. Questo dispositivo e' progettato per uso domestico e usi simili.
18. Non lasciare mai il dispositivo senza diretta supervisione quando e' in uso.
19. Non riporre o utilizzare il dispositivo all'esterno.
20. Conservare il dispositivo in un luogo asciutto e inaccessibile ai bambini (dentro la propria confezione).
21. Non mettere mai le dita o altri oggetti tra le griglie (protezione del ventilatore) quando questo e' in moto.
22. Il dispositivo va montato per intero prima dell'uso.
23. Fare attenzione ai capelli lunghi! Questi possono rimanere impigliati nelle pale a causa della turbolenza dell'aria.
24. Non puntare il flusso dell'aria direttamente contro le persone troppo a lungo.
25. Assicurarsi che il ventilatore sia spento prima di rimuovere la protezione delle pale.
26. Il serbatoio dell'acqua deve essere pulito dopo averlo utilizzato per 72 ore



Informazioni tecniche

1. Placca nebulizzante
2. Griglia frontale
3. Dado blocco pale
4. Pale
5. Griglia posteriore
6. Anello griglia
7. Dado blocco griglia
8. Protezione motore
9. Involucro nero
10. Dado
11. Pannello di controllo
12. Chiave
13. Tubo nebulizzatore
14. Coperchio superiore
15. Contenitore acqua
16. Supporto acqua
17. Manopola
18. Base
19. Base in gomma
20. Ruote
21. Viti
22. Guarnizione
23. Tubo di supporto



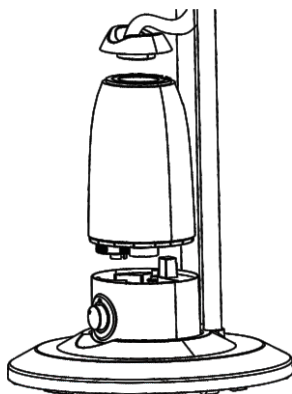
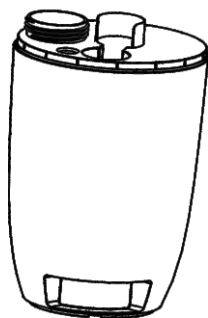
Istruzioni per l'uso

1. Inserire il fusto verticale nella cassa principale, e stringere il dado (10)
2. Inserire 5pz ruote (20) nella base in gomma (19), stringere le viti (21) e la guarnizione (22)
3. Fissare la griglia posteriore (8) sul mandrillo del motore, stringere con il dado per la griglia (7) con la protezione del motore (8). Inserire le pale (4), e stringere col dado per le pale (3)
4. Fissare la placca nebulizzante (1) sulla griglia frontale (2) e stringere con le viti della placca.
5. Connettere la griglia frontale (2) e posteriore (5) tramite l'anello della griglia (6), stringere tramite il dado per la griglia.

Riempire il contenitore dell'acqua:

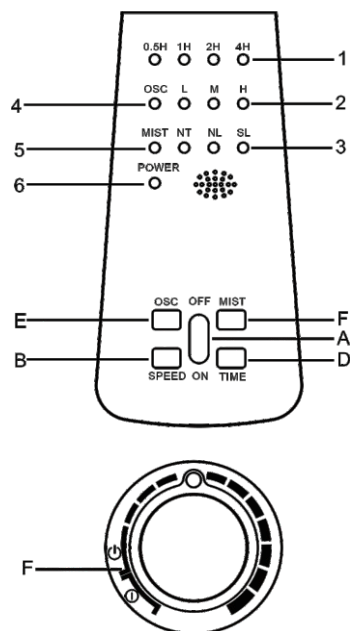
Svitare la valvola per aprire il serbatoio girandola in senso antiorario, riempire il serbatoio con acqua fredda assicurandovi di non farlo straripare. Per chiudere il serbatoio, avvitare la valvola in senso orario. Capovolgere il serbatoio e posizionarlo in posizione nel retro della cassa principale del ventilatore.

Allentare  Stringere

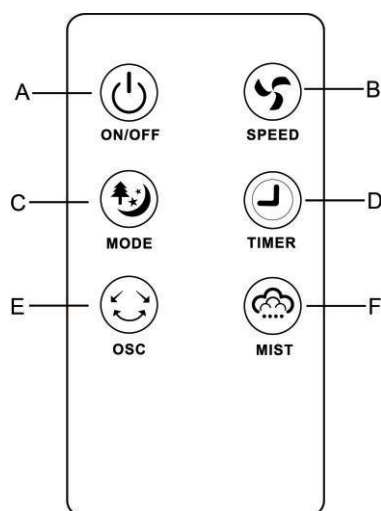


ATTENZIONE!

- Assicurarsi che il prodotto sia staccato dalla corrente prima di riempire e svuotare il serbatoio dell'acqua.
- Usare solo acqua nel serbatoio. Non aggiungere agenti chimici, olio o altri additivi.
- Usare solo acqua fredda o tiepida nel serbatoio. L'acqua non deve essere più calda di 40°C.



Pannello di controllo



Telecomando

Indicatore luminoso:

1. Indicatore timer
2. Velocita': bassa-media-alta
3. Modalita': Naturale/Normale/Riposo
4. Oscillazione
5. Indicatore nebulizzatore
6. Indicatore alimentazione

Pulsanti:

- A. On/Off
- B. Velocita'
- C. Modalita'
- D. Timer
- E. Oscillazione
- F. Nebulizzatore

Il telecomando e' fornito di batterie; rimuovere la pellicola trasparente dalla protezione batterie per usare il telecomando.

Quando la batteria e' esaurita, va sostituita con lo stesso tipo seguendo le indicazioni sul retro del telecomando.

ON/OFF Pulsante (A):

- Premere una volta per attivare il ventilatore. L'indicatore luminoso (6) si illuminerà nel pannello di controllo. Potete premere il pulsante Nebulizzatore (F) per selezionare la relativa funzione senza operare il ventilatore (solo effetto nebulizzante).
- Premere il pulsante On/Off una seconda volta per azionare le pale: l'unità opererà a velocità bassa e il relativo indicatore luminoso (2) sarà acceso nel pannello di controllo. Potete ora selezionare altre funzioni (velocità, modalità, timer, nebulizzante).
- Premere il pulsante On/Off quando l'unità è attiva per spegnerla.

VELOCITA' Pulsante (B):

- Per azionare il ventilatore a bassa velocità, premere il pulsante On/Off (a) una volta (quando l'unità è spenta): questa si attiverà a bassa velocità e il relativo indicatore si illuminerà (2) nel pannello di controllo.
- Premere il pulsante velocità una volta per selezionare la velocità media: il relativo indicatore si illuminerà (2) nel pannello di controllo.
- Premere il pulsante velocità ancora una volta per selezionare la velocità alta: il relativo indicatore si illuminerà (2) nel pannello di controllo.

Funzione ciclica.

MODALITA' Pulsante (C):

- Quando premete il pulsante On/Off una volta, il ventilatore opererà in modalità normale.
- Premere il pulsante una volta per cambiare in modalità naturale: l'unità simulerà la brezza naturale e il relativo indicatore luminoso (3) si illuminerà nel pannello di controllo.
- Premere il pulsante ancora una volta per cambiare in modalità riposo: l'unità simulerà una dolce brezza adatta al riposo notturno. Il relativo indicatore luminoso (3) si illuminerà nel pannello di controllo.
- Premere nuovamente il pulsante modalità per tornare alla modalità normale.

Funzione ciclica.

TIMER Pulsante (D):

- Quando l'unità è operativa, potete impostare il timer per spegnere automaticamente il ventilatore dopo un certo periodo. Premere il pulsante timer ripetutamente per selezionare il periodo di tempo desiderato con incrementi di trenta minuti: 0,5h, 1h, 1,5h7,5h. Il relativo indicatore luminoso (1) si illuminerà nel pannello di controllo. Quando tutte le luci (5) sono spente significa che il timer non è impostato e che l'unità continuerà ad operare finché non la spegnerete manualmente.

OSCILLAZIONE Pulsante (E):

- Premere il pulsante oscillazione per attivarla automaticamente da destra a sinistra. Il relativo indicatore luminoso (4) si illuminerà nel pannello di controllo.
- Premere di nuovo il pulsante oscillazione per disattivare la funzione oscillante. Il relativo indicatore luminoso (4) si spegnerà nel pannello di controllo.

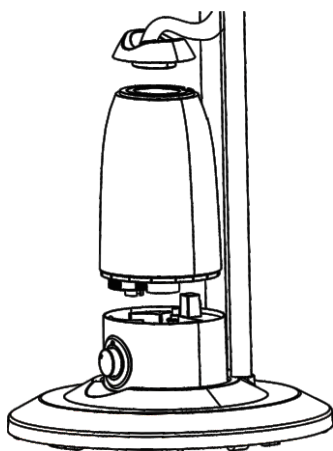
NEBULIZZATORE Pulsante (F):

- Riempire il serbatoio (15) con dell'acqua, e stringere il dado. Riporre nel ventilatore.
- Quando la funzione nebulizzante è selezionata, l'indicatore dell'acqua (17) sarà di colore blu.
- Se il serbatoio (15) è vuoto (senz'acqua), l'indicatore sarà di colore rosso.
- Nota: la funzione nebulizzante e quella velocità possono essere operate insieme o indipendentemente.

PULIZIA E MANUTENZIONE

NOTA: Prima di pulire il dispositivo staccarlo sempre dalla corrente.

1. NON immergere il dispositivo in acqua, o spruzzarlo con alcun liquido.
2. NON usare solventi o altri prodotti chimici per la pulizia. Quando non in uso, dopo averlo pulito, riporlo in un luogo asciutto.
3. Quando avete finito di utilizzare il ventilatore a fine stagione, passare la polvere per mantenerlo in buone condizioni per la prossima stagione; se necessario smontate la griglia e rimuovete le pale; pulirle con un panno morbido inumidito.
4. Rimuovere il serbatoio e pulirlo con acqua tiepida; prima di riporlo nell'unità assicurarsi che sia completamente asciutto.



SMALTIMENTO

Dispositivi elettrici domestici



1. Se non volete più utilizzare i vostri elettrodomestici, riportateli senza costi in un centro riciclaggio per elettrodomestici.
2. Gli elettrodomestici usati non appartengono ai rifiuti domestici (vedere il relativo simbolo)

Ulteriori istruzioni di smaltimento

1. Riportare l'elettrodomestico in condizioni tali che il riutilizzo o il riciclaggio non siano compromessi. Le batterie vanno rimosse prima e la distruzione di parti contenenti fluidi va evitata.
2. Gli elettrodomestici possono contenere sostanze pericolose. Danni all'apparecchio o lo smaltimento incorretto possono portare a problemi di salute o a contaminazione dell'acqua e del terreno, quando il dispositivo è successivamente riciclato.

SPECIFICHE

Prodotto: Ventilatore nebulizzatore verticale a 16 pollici

Modello: 824-008

Alimentazione: 90W

Voltaggio: 220-240V~ 50Hz

Prodotto in Cina



Tutte le immagini servono solo a scopo illustrativo e non sempre mostrano l'esatta rappresentazione del dispositivo.

Tutti i diritti riservati.

UK

If you have any questions, please contact our customer care center.
Our contact details are below:



0044-800-240-4004



enquiries@mhstar.co.uk

IMPORTER ADDRESS:

MH STAR UK LTD
Unit 27, Perivale Park,
Horsenden lane South
Perivale, UB6 7RH
MADE IN CHINA

DE

Wenn Sie Fragen haben, wenden Sie sich bitte an unser Kundendienstzentrum.
Unsere Kontaktdaten stehen unten:



0049-0(40)-88307530



service@aosom.de

ADRESSE DES IMPORTEUR:

MH Handel GmbH
Wendenstraße 309
D-20537 Hamburg
Germany
IN CHINA HERGESTELLT

ES

Si tiene alguna pregunta, comuníquese con nuestro Centro de Atención al Cliente.
Nuestros datos de contacto son los siguientes:



0034-931294512



atencioncliente@aosom.es

IMPORTADOR:

SPANISH AOSOM, S.L.
C/ ROC GROS, N° 15. 08550, ELS HOSTALET DE
BALENYÀ, SPAIN.
B66295775
WWW.AOSOM.ES
ATENCIONCLIENTE@AOSOM.ES
TEL: 931294512
HECHO EN CHINA

PT

Se tiver alguma dúvida, por favor contacte o nosso Centro de Atendimento ao Cliente.
Os nossos dados de contacto são os seguintes:



0034-931294512



info@aosom.pt.

IMPORTADOR:

SPANISH AOSOM, S.L
C.ROC GROS N.15, 08550. ELS HOSTALET DE BALENYÀ
TEL: 931294512 (SEG-SEX DAS 7:30H ÀS 16:30H)
INFO@AOSOM.PT
WWW.AOSOM.PT

FR

Si vous avez la moindre question, veuillez contacter notre centre d'assistance à la clientèle.

Nos coordonnées sont les suivantes:



0033-1-84166106



aosom@mhfrance.fr

Importé par:

MH France
2, rue Maurice Hartmann
92130 Issy-les-Moulineaux
France
Fabriqué en Chine

IT

In caso di dubbio, si prega di contattare il nostro centro assistenza clienti.
I nostri dettagli di contatto sono di seguito:



0039-0249471447



clienti@aosom.it

IMPORTATO DA:

AOSOM Italy srl
Centro Direzionale Milanofiori
Strada 1 Palazzo F1
20057 Assago (MI)
P.I.: 08567220960
FATTO IN CINA